

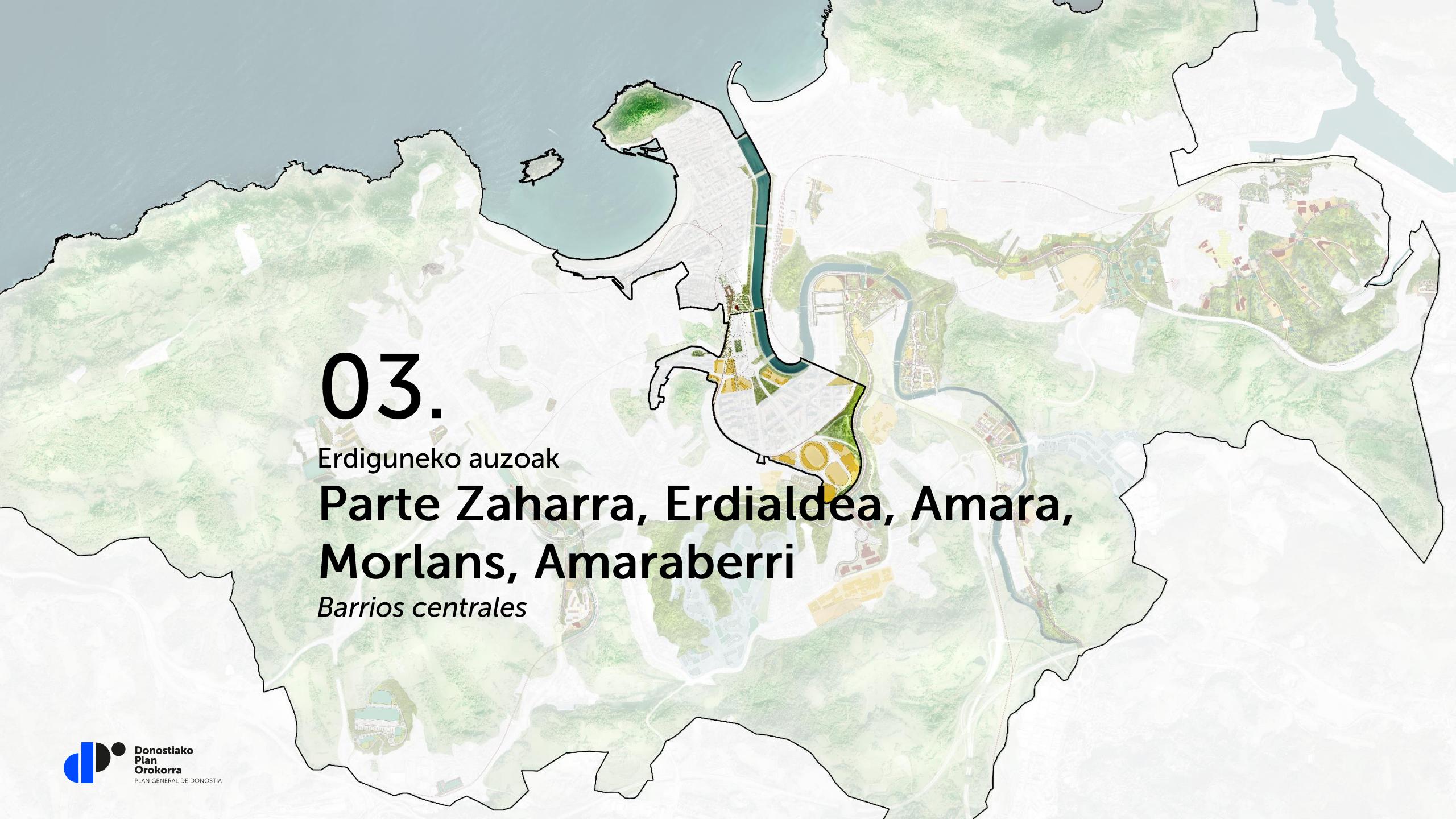
Donostiako HAPOaren berrikuspenerako aurrerakina
Laburpen geografikoak

*Avance de la revisión del PGOU de San Sebastián
Resúmenes geográficos*

03.

Erdiguneko auzoak

**Parte Zaharra, Erdialdea, Amara,
Morlans, Amaraberri**
Barrios centrales



03.

Erdiguneko auzoak

Parte Zaharra, Erdialdea, Amara, Morlans, Amaraberri

Barrios centrales

DIAGNOSTIKOA

- **Zuhaitz-dentsitate** gutxieneko auzoen artean daude, Parte Zaharra bereziki.
- Donostiako **garraio publikoa** ona da, baina praktikan ia beharrezkoa da erdialdera joatea korridorez modu eraginkorrean aldatzeko.
- Hiriko bide sareak **erdialdea zeharkatu** egiten du.
- Hiri-sarearen barruan berrikusi beharreko eremuen artean: **Pio XII.**
- **Hezkuntza- eta kirol ekipamenduen gabezia** Erdialdean.
- Hiri-mailako **kirol-ekipamenduen eremu espezializatua** da **Anoeta**.
- Hotel-establezimenduen eta **Erabilera Turistikorako Etxebizitzen** kopuru alta Erdialdean. Etxebizitza nagusien kopuru baxua, konparazioz (%70), eta gentrifikazio turistiko arriskua. Gaur egun, Parte Zaharrera mugatzen da "babes-perimetroa".
- **Jarduera-eremu nagusia** Erdialdea eta Gros auzoetan kokatua duen hiria da Donostia.
- Intentsitate handiko **jarduera-guneak** daude Amaraberrin ere.
- Establezimenduko enplegatuen ratioak txikiagoak dira eta **establezimendu txikiak** dira nagusi.
- Etxebizitza librearen **preziorik altuenak** Erdialdean.

DIAGNÓSTICO

- Barrios con **menor densidad arbórea**, especialmente la **Parte Vieja**.
- El **transporte público** de San Sebastián es bueno, pero en la práctica es casi necesario ir al centro para cambiar eficazmente de corredor.
- La red viaria de la ciudad **atraviesa el centro**.
- Área para revisar dentro de la red viaria urbana: **Pío XII.**
- Carencia de **equipamientos educativos y deportivos** en el Centro.
- **Anoeta** como área especializada en **equipamientos deportivos de carácter urbano**.
- Gran número de establecimientos hoteleros y **Viviendas de Uso Turístico**. Comparativamente, menos viviendas principales (70%), y riesgo de gentrificación turística. Actualmente, el perímetro de protección se limita a la **Parte Vieja**.
- Centro y Gros como **gran centro de actividad** de la ciudad.
- **Zonas de actividad** de alta intensidad en Amaraberri.
- Menor ratio de empleados por establecimiento; predominan los **establecimientos pequeños**.
- Los **precios más altos** de la vivienda libre se encuentran en el Centro.

03.

Erdiguneko auzoak

**Parte Zaharra, Erdialdea, Amara,
Morlans, Amaraberri**

Barrios centrales

Proposamenak / Propuestas

03

Erdiguneko auzoak

Parte Zaharra,
Erdialdea, Amara,
Morlans,
Amaraberri

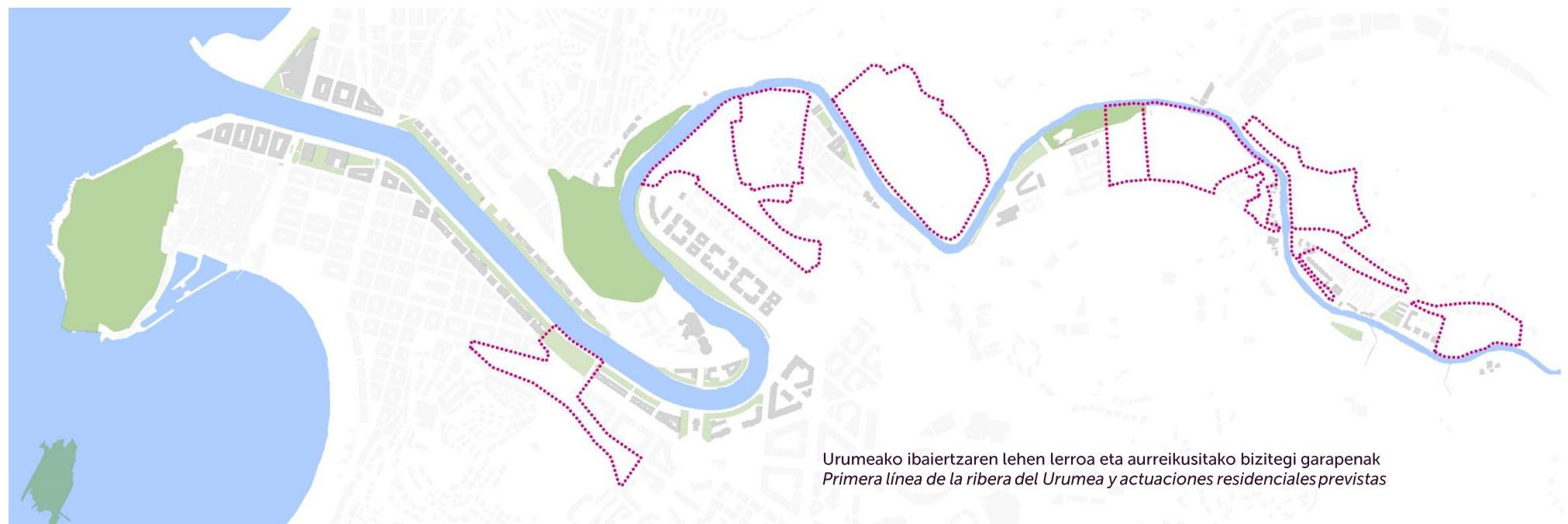
Barrios centrales



INGURUNE NATURALAK ETA ESPAZIO LIBREAK

Ohar eta proposamen nagusiak honakoak dira:

- Ibai-ertzari jarraipena ematea, itsasertzarekin batera uztartzeko (ibai-parkea Urumean gora).
- “Parke albeoloz” osatutako parke sistema kontsolidatu: Urgull, Arbaitzenea, Basoerdi, Miramar.
- Erdigunearen “atzealde berdea” bermatu: Igeldo, Ulia, Aldakoenea, Arbaitzenea-Puiu.
- Ardatz-zibikoen eta zuhaitzez estalitako kaleen barne-sarea.



ESPACIO NATURAL Y ESPACIOS LIBRES

Principales observaciones y propuestas:

- Dar continuidad a la ribera del río para confluirla con el eje costero (parque fluvial del Urumea).
- Consolidar el sistema de parques formados por parques alveolos: Urgull, Arbaitzenea, Basoerdi, Miramar.
- Garantizar el “telón verde” como fondo del centro: Igeldo, Ulia, Aldakoenea, Arbaitzenea-Puiu.
- Red interior de ejes cívicos y calles arboladas.

Urumeako ibaiertzaren lehen lerroa eta aurreikusitako bizitegi garapenak
Primera línea de la ribera del Urumea y actuaciones residenciales previstas

03

Erdiguneko auzoak

Parte Zaharra,
Erdialdea, Amara,
Morlans,
Amaraberri

Barrios centrales



EKIPAMENDUAK

Ohar eta proposamen nagusiak honakoak dira:

- Francisco Escudero Musika Eskola bere edukieraren mugan dago (4.000 -7.000 m²-ren beharra). Easoko garapena aukera moduan ikusten du Aurrerakinak.
- Easoko bizitegi-garapen berrian kiroldegi bat ezartzeko zuzkidura-partzela bat eskuratzea, Erdialdeak kiroldegia izan dezan.
- Emakumeen Etxe berri baten aukera (Easoko garapen berria toki egokitzat jotzen da, zentrala eta irisgarria delako).
- Zahartze Osasuntsuko Zentroak, hirigunean egoki integratuak.



EQUIPAMIENTOS

Principales observaciones y propuestas:

- La Escuela de Música Francisco Escudero está al límite de su capacidad (necesidad de 4.000 a 7.000 m²). El Avance entiende el desarrollo de Easo como una oportunidad.
- Adquisición de una parcela dotacional deportiva en el nuevo desarrollo residencial de Easo, para que el Centro cuente con polideportivo.
- Posible sede de la Casa de las Mujeres (el nuevo desarrollo de Easo se considera un buen lugar, ya que es central y accesible).
- Centros de Envejecimiento Saludable, adecuadamente integrados en el centro urbano.

Francisco Escudero Musika Eskolaren egungo egoitza
Sede actual de la Escuela de Música Francisco Escudero

03

Erdiguneko auzoak

Parte Zaharra,
Erdialdea, Amara,
Morlans,
Amaraberri

Barrios centrales



MUGIKORTASUNA

Ohar eta proposamen nagusiak honakoak dira:

- Lurralde mailako mugikortasun osasungarriaren sarean dago Askatasun hiribidea–Kontxa ardatza.
- Dbus sarea luzetarako etorbide honetara moldatzea (korridorez aldatzeko erdialdean aldatu behar ez izatea).
- Zentralitate berria Easoko tren geltoki inguruauan.
- Hiri-sarearen barruan berrikusi beharreko eremuen artean: Pio XII.
- Aurreikusitako lotura bertikalak: Mirakontxa (2), San Roke (2), Errondogaina, Illunbe.
- Superetxadien egitura; bide publikotik aparkalekuak libratu.
- Araba parkea berrantolatu (bide azpiegitura).
- Salgaien Hiri Banaketa (SHB) arautzea.

MOVILIDAD

Principales observaciones y propuestas:

- *La Avenida de la Libertad – La Concha como parte de la red territorial de movilidad saludable.*
- *Adaptación de la red de Dbus a este eje longitudinal (no tener que cambiar en el centro para cambiar de corredor).*
- *Nueva centralidad en los alrededores de la estación de tren de Easo.*
- *Área a revisar dentro de la red urbana: Pío XII.*
- *Conexiones verticales previstas: Miraconcha (2), San Roque (2), Alto de Errondo, Illumbe.*
- *Estructura de supermanzanas; liberar aparcamientos de la vía pública.*
- *Reordenar el parque Araba (infraestructura viaria).*
- *Regular la Distribución Urbana de Mercancías.*



Araba parkearen berrantolaketa, Eason aurreikusten den garapenaren arabera
Reordenación del parque Araba, según el desarrollo que se prevé en Easo.

03

Erdiguneko auzoak

Parte Zaharra,
Erdialdea, Amara,
Morlans,
Amaraberri

Barrios centrales



ETXEBIZITZA

Ohar eta proposamen nagusiak honakoak dira:

- Bizitegitarako Plangintzako Unitatea Eason (UPR-AM-01 Easo-Amara): 450 etxebizitza (200 babestuak). Hiru aukera ezberdin aztertu dira.
- Eraikinaren goranzko zabaltzeak eta etxebizitza handien zatiketa baimentzea (Erdialdean bereziki), etxebizitza sozialak izateko baldintzarekin.
- Etxebizitza-erabilera turismo-presiotik eta jarduera-ekonomikoen presiotik babestea, Erdialdean bereziki.

VIVIENDA

Principales observaciones y propuestas:

- *Unidad de Planeamiento Residencial en Easo (UPR-AM-01 Easo-Amara): 450 viviendas (200 protegidas). Se han barajado tres alternativas.*
- *Permitir levantes de la edificación hasta agotar techo potencial y la subdivisión de grandes viviendas (especialmente en el Centro), con la condición de que se creen viviendas sociales.*
- *Proteger el uso de la vivienda frente a la presión turística y de las actividades económicas, especialmente en el Centro.*



Eason aurreikusten den bizitoki garapena
Desarrollo residencial previsto en Easo

03

Erdiguneko auzoak

Parte Zaharra,
Erdialdea, Amara,
Morlans,
Amaraberri

Barrios centrales



JARDUERA EKONOMIKOAK

Ohar eta proposamen nagusiak honakoak dira:

- Parte Zaharra-Erdialdea jarduera ekonomiko handiko gune gisa.
- Bizitegi-erabilera arriskuan dagoen tokietan asetasun-eremuak identifikatu, ekoizpen-erabilera berriak ezartzea eragotziz (Erdialdea).
- Saturazioaren kontzeptua erabiltzea turismo-ostatuak erregulatzeko eta bizitegi-erabilera babesteko (Parte Zaharra-Erdialdea).
- Sortutako eraikigarritasun berriaren %25 inguru jarduera ekonomikoetara bideratzea (Easo).
- Plan Orokorraren araudiak erabilerak eguneratuko ditu: turismo-ostatuak, taldeko sukaldeak, coworkinga, etab.).
- Salgaien Hiri Banaketa (SHB) arautzea.

Bulebarra oinezko eremu gisa eta salgaien banaketa garaian
El Boulevard como área peatonal y durante la distribución de mercancías

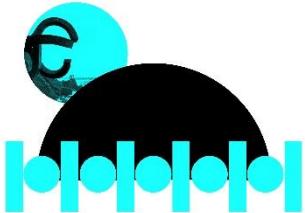


ACTIVIDAD ECONÓMICA

Principales observaciones y propuestas:

- *Parte Vieja-Centro como zona de alta actividad económica.*
- *Identificar áreas de saturación en zonas en las que el uso residencial esté en riesgo, evitando la implantación de nuevos usos productivos (Centro).*
- *Utilizar el concepto de saturación para regular los alojamientos turísticos y proteger el uso residencial (Parte Vieja-Centro).*
- *Destinar el 25% de la nueva edificabilidad generada a actividades económicas (Easo).*
- *Actualizar usos en la normativa del Plan General: alojamientos turísticos, cocinas colectivas, coworking, etc.).*
- *Regular la Distribución Urbana de Mercancías.*





ONDAREA ETA PAISAIA

Ohar eta proposamen nagusiak honakoak dira:

- Hiri-giroak: Kortazarren zabalgunea, Victoria Eugenia-Maria Cristina eremua, Alderdieder parkea eta Amara (Easo plaza inguruko ehun homogeneoa).
- Hiri-ehunak: Mirakontxako “villa” ehuna.
- Hiri-multzoak: Antso Jakitunaren hiribideko bloke handien multzoa eta San Roque-Belokako etxebizitza blokeak.
- Erdigunearen “atzealde berdearen” garrantzia: Igeldo, Ulia, Aldakoenea, Arbaitzenea-Puiu.

Ulia “atzealde berde” gisa
Ulia como “telón verde”

PATRIMONIO Y PAISAJE

Principales observaciones y propuestas:

- Ambientes urbanos: *Ensanche de Cortázar, conjunto Victoria Eugenia-María Cristina, parque de Alderdieder y Amara (tejido homogéneo alrededor de la plaza de Easo).*
- Tejidos urbanos: *Tejido “villa” de Miraconcha.*
- Conjuntos urbanos: *Conjunto de grandes bloques residenciales de Sancho el Sabio y bloques de vivienda de San Roque-Beloka.*
- Importancia del “telón verde” del centro: *Igeldo, Ulia, Aldakoenea, Arbaitzenea-Puio.*



03.

Erdiguneko auzoak

**Parte Zaharra, Erdialdea, Amara,
Morlans, Amaraberri**

Barrios centrales

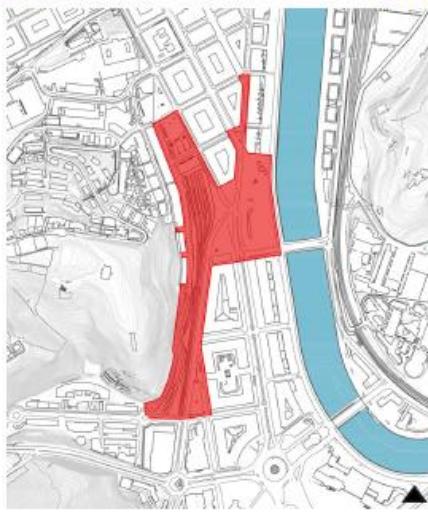
Jarduketak / Actuaciones

03

Erdiguneko auzoak

Parte Zaharra,
Erdialdea, Amara,
Mirlans,
Amaraberri

Barrios centrales

UPR-AM-A02 Easo-Amara		UPR-AM-01 Easo-Amara	
Mugaketa Delimitación	Descripción	Mugaketa Delimitación	Descripción
Eremua Donostialdeko trenbide-saihesbidea Amaran abiaraztean askatuko den lurzorua da. Hiria erdian dago, egungo Easo plazaren eta Familia Santuaren parrokiaren artean. Helburu orokorrak Proposamen ezberdinak espazio publiko lehenetsiko duen okupazio-sistema bat garatzea, eta ekipamendurako behoko kotak okupatzea proposatzen dute. Bartzertu egin da eraikin isolatuak proiektatzen, horrek modu baterawan esku hartzeko aukera galtzen ekarriko baluken. Aitzitik, topografia artifical berri bat proposatzen da, horren azpian bolumen desberdinak proposatzen dira, espazio publiko osoa erlazionatzenten duen azalera berri bat osatuz. Bestalde, bideek antolatzeko bi modu proposatzen dira, espazio publiko erremua banatzaten dituen zirkulazio-korripiloa desmuntatzetik, oinezkoentzako fluxuen jarraitutasuna ahalbidetzetik, aldiz bigarrenak egungo bideen noranzkoak mantentzen ditu, bideen berrantolaketa garestia behartzen ez duena.	Ámbito Es un suelo que se liberará con la puesta en marcha de la variante ferroviaria. Se ubica en el centro de la ciudad entre la actual Plaza Easo y la Parroquia de la Sagrada Familia. Objetivos globales Las diferentes propuestas proponen desarrollar un sistema de ocupación que priorice el espacio público y que permita una ocupación de las cotas inferiores para equipamiento. Se descarta proyectar edificios aislados ya que esto conllevaría perder la oportunidad de una intervención con carácter unitario. Por el contrario, se propone generar una nueva topografía artificial, bajo el cual se proponen diferentes volúmenes formalizando una nueva superficie que ponga en relación todo el espacio público. Respecto al vial, la primera propuesta desmonta el nudo de tráfico que separa el ámbito, permitiendo una continuidad de los flujos peatonales. La segunda mantiene los sentidos del vial existente que no obliga una costosa reordenación.	Eremua Donostialdeko trenbide-saihesbidea Amaran abiaraztean askatuko den lurzorua da. Hiria erdian dago, egungo Easo plazaren eta Familia Santuaren parrokiaren artean. Helburu orokorrak Antolamendua Donostian centralitate berri bat sortzea proposatzen du. Horretarako, eraikuntza-densitate berezia eta nahikoa proposatzen du. Amarako metro-geltokiaren kontaktauan, eremu horretan jarduera-polo berri bat sortzea. Bestalde, Errondo pasealekua birmoldatzetik, trafikoko kale izatetik, pasealekuko kale izatetik pasatuz, Mirlans, Amara eta erdaldearen arteko lotura hobetzeko asmoz. Espazio publikoari dagokionez, proiektuak bi aukera aurkezten ditu. Lehenengoan, espacio público handitu egiten da. Bigarrenean, eraikin berri gehitzten da erdaldean. Eraikin horrek eremu publikoarekin harreman zuzena izateko aukera emanen luke, beheko solairuan erabilera berriak emanez.	Ámbito Es un suelo que se liberará con la puesta en marcha de la variante ferroviaria. Se ubica en el centro de la ciudad entre la actual Plaza Easo y la Parroquia de la Sagrada Familia. Objetivos globales La ordenación propone crear una nueva centralidad en Donostia / San Sebastián. Para ello, propone una densidad edificatoria singular y suficiente en contacto con la parada de metro de Amara, con el objetivo de generar un nuevo polo de actividad en esta zona. Por otro lado, se reconfigura el paseo de Errondo, pasando de ser una calle de tráfico a ser una calle también para el paseo, con la intención de mejorar la conexión entre Mirlans, Amara y el centro. Respecto al espacio público, el proyecto presenta dos opciones. En la primera, el espacio público se maximiza. En la segunda, se añade un edificio en la zona central. Este edificio permitiría tener un uso en contacto directo con el espacio público, aportando nuevos usos en planta baja.
Kokapena  Situación  Planoa 	Kokapena  Situación  Planoa 	Zehaztapenak Determinaciones <ul style="list-style-type: none"> Erabilera nagusia: Bizitegikoa Azalera: 76.277 m² Eraikigarritasuna: Bizitegirako: 16.000-20.00 m²; JErako: 1.500-4.000 m² Etxebitzta-kopurua: 160-200 	Zehaztapenak Determinaciones <ul style="list-style-type: none"> Erabilera nagusia: Bizitegikoa Azalera: 76.010 m² Eraikigarritasuna: Bizitegirako: 50.745 m² Etxebitzta-kopurua: 450 Etxebitzta (200 EB; 250 VL)
 Ereduan EZ jasotzea proposatzen da	 Se propone NO incluir en el modelo	 Ereduan jasotzea proposatzen da	 Se propone incluir en el modelo

03

Erdiguneko auzoak

Parte Zaharra,
Erdialdea, Amara,
Morlans,
Amaraberri

Barrios centrales

UPR-AM-A01 Easo-Amara							
Deskribapena Descripción	Ámbito			Objetivos globales			
	Eremua	Helburu globalak	Antolamendu-irizpideak	Criterios de ordenación			
Mugaketa Delimitación				Ámbito Se trata de un suelo que se liberará con la puesta en marcha de la variante ferroviaria de Donostialdea en Amara. Se ubica en el centro de la ciudad entre la actual Plaza Easo y la Parroquia de la Sagrada Familia.	Objetivos globales Compensar el reparto de los equipamientos y cubrir la demanda de equipamientos de la zona. Potenciar la relación con el entorno natural, recuperando la relación con el río Urumea e incluyendo la colina de Arbaizenea. Asegurar la continuidad del tejido residencial entre el Centro, Amara y Morlans. Mejorar la relación de este entorno urbano con Morlans. Poner en valor el paisaje urbano de la zona, con especial atención a los edificios del final de Easo y Urbieta. Mejorar la vitalidad del Paseo Errondo.		
Zehazt. Determ.	Info. osagarria	Info. complementaria	Kokapena	Situación	Plano	Plano	
Erabilera nagusia Uso principal	Bizitegikoa	Residencial	77.500 m ²	Superficie	Eraikigarritasuna Biziégirako: 30.900 m ² JErako: 5.000 m ²	Edificabilidad Residencial: 30.900 m ² AAEE: 5.000 m ²	Etxebitzitza-kopurua 295 etxebitzitza (118 EB; 177 EL)
Ereduan EZ jasotzea proposatzen da				Se propone NO incluir en el modelo			Número de viviendas 295 viviendas (118 VP; 177 VL)

03

Erdiguneko auzoak

Parte Zaharra,
Erdialdea, Amara,
Morlans,
Amaraberri

Barrios centrales

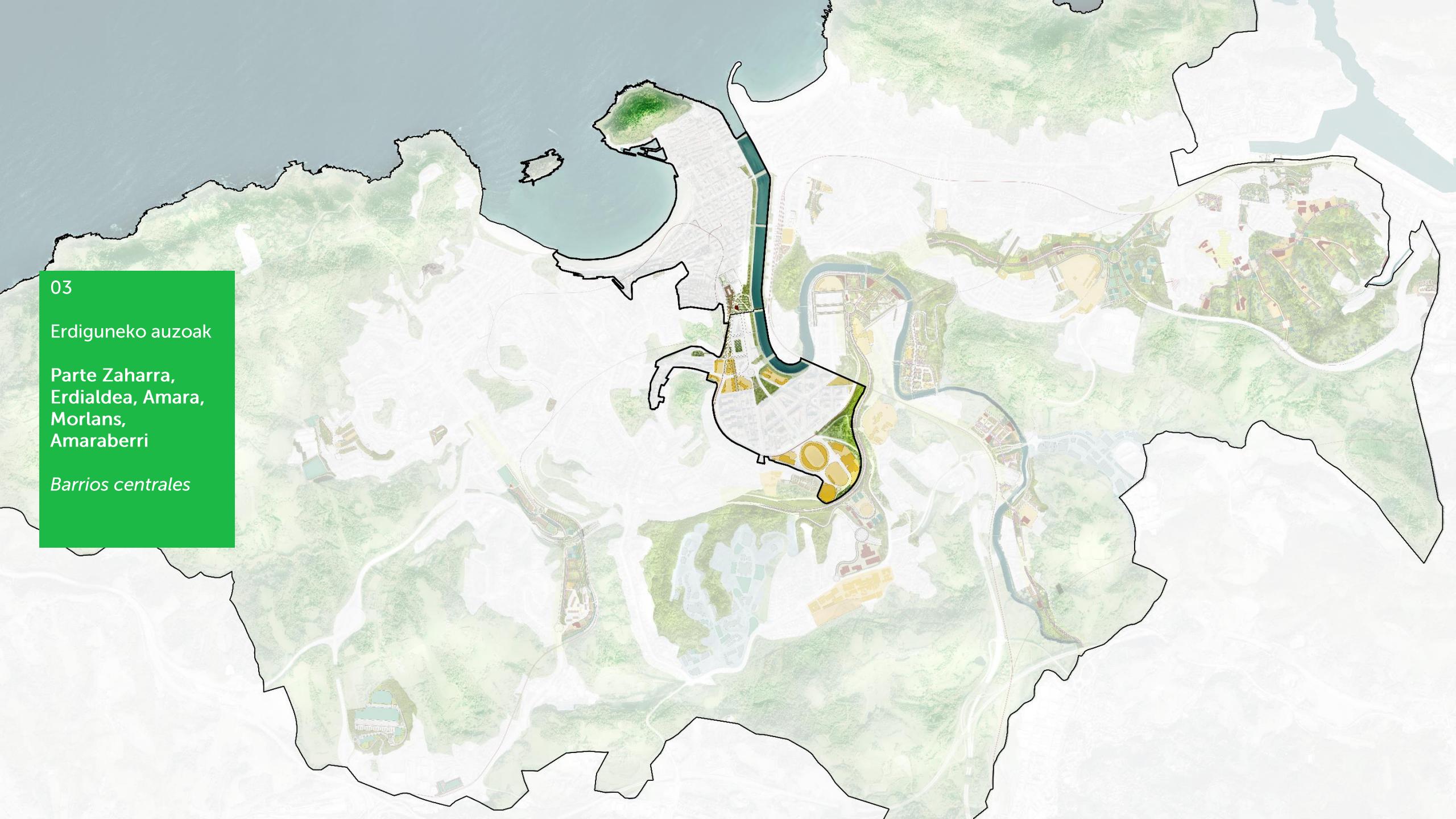
UPR-EG-01 Aldakoenea				UPR-EG-02 Mundaitz			
Mugaketa Delimitación	Descripción	Mugaketa Delimitación	Descripción				
 	<p>Eremua Eremuak Aldakoenea hegaleko lurzoruk hartzan ditu, Altzoko lurzoruekin batera. Planaren aldaketa baten bidez garatzen ari da.</p> <p>Helburu orokorrak Zaharkitutako hiri-multzoa berrantolatzea, hiri-kokapen pribilegiatuar ez dagozkion eraikin eta erabileraetan. Aldakoeneko magaleria sartzeko sistema berri bat sortzea ahalbidetzea, eta berian proiektatutako garapen berria Mandasko Dukearen pasealekuaren hiri-ardazean integratzea. Zuzkidura lursailak aurreikusi eremuaren ekialdean.</p>	<p>Ámbito El ámbito incluye los suelos existentes en la ladera de Aldakoenea, junto con los suelos de Alza. Se está desarrollando a través de una Modificación de plan.</p> <p>Objetivos globales Reordenar el conjunto urbano obsoleto en sus edificaciones y usos, poco adecuados a su privilegiada posición urbana. Posibilitar la creación de un nuevo sistema de accesos a la ladera de Aldakoenea, e integrar el nuevo desarrollo proyectado en ésta en el eje urbano y de actividad del Paseo de Duque de Mandas. Prever suelos para uso dotacional al este del ámbito.</p>	<p>Eremua Proposamenaren azalera "EG.03 Tabakalera" indarrean dagoen HAPOk proposatutako hingintza-esparrurako mugaketaren barruan dago.</p> <p>Helburu orokorrak Eremu horretan, Tabakalera ekipamendu komunitario gisa finkatzea eta Mundaitz kalean eraikitako eraikin multzoa bizitegi erabileraeren bidez eraldaztea aurreikusten da. Testuunguru horretan, Donostiako Udalak ingurune horretarako emandako proposamena jasotzen da. Aipatutako proposamenean, densitate handiko bizitegimultzo bat aurreikusten da, 15 solairuko gehienezko altuerako hiru dorrez osatua. Dorre horiek espacio público articulatzen duen beheko solairuko zokalo batez lotuta dade.</p>				
 	<p>Kokapena  Situación  Planoa  Plano </p>	<p>Zehaztapenak Determinaciones</p> <p>Erabilera nagusia Biztegikoa</p> <p>Azalera 34.803 m²</p> <p>Eraikigarritasuna Biztegrako: 15.073 m²; JEako: 9.051 m²</p> <p>Etxebitzta-kopurua 150 etxebitzta (57 EB (29 BOE; 28 ET); 93 VL)</p> <p> Ereduan jasotzea proposatzen da</p>	<p>Zehaztapenak Determinaciones</p> <p>Erabilera nagusia Biztegikoa</p> <p>Azalera 8.042 m²</p> <p>Eraikigarritasuna Biztegrako: 18.800 m²; JEako: 7.200 m²</p> <p>Etxebitzta-kopurua 188 Etxebitzta (75 EB; 113 VL)</p> <p> Ereduan jasotzea proposatzen da</p>				

03

Erdiguneko auzoak

Parte Zaharra,
Erdialdea, Amara,
Mirlans,
Amaraberri

Barrios centrales



03

Erdiguneko auzoak

Parte Zaharra,
Erdialdea, Amara,
Mirlans,
Amaraberri

Barrios centrales

